

Bản án số: 133/2017/HSST
Ngày 23/6/2017

NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
TÒA ÁN NHÂN DÂN HUYỆN QUẾ VÕ, TỈNH BẮC NINH

Với thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Ông Đỗ Văn Đại.

Các Hội thẩm nhân dân: Ông Nguyễn Quang Súc và bà Nguyễn Thị Quỳnh Chúc.

Những người tiến hành tố tụng khác tại phiên tòa:

Thư ký phiên tòa: Ông Đỗ Cường Dũng, Thẩm tra viên Tòa án nhân dân huyện Quế Võ.

Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Quế Võ tham gia phiên tòa: Ông Phùng Đắc Dũng, Kiểm sát viên.

Ngày 23 tháng 6 năm 2017, tại trụ sở Tòa án nhân dân huyện Quế Võ xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự thụ lý số 126/2017/HSST ngày 26 tháng 5 năm 2017 đối với bị cáo:

Nguyễn Chi Thanh, sinh năm 1995 tại huyện Quế Võ, tỉnh Bắc Ninh.

HKTT: thôn An Trạch, xã Phù Lãng, huyện Quế Võ, tỉnh Bắc Ninh.

Nghề nghiệp: Làm ruộng; Trình độ văn hóa: 06/12; Con ông Nguyễn Chi Thành, sinh năm 1970 và bà Nguyễn Thị Hà, sinh năm 1971; Gia đình có 03 anh em, bị cáo là thứ nhất; Vợ, con: Chưa có.

Tiền án: Tại bản án hình sự số 07/2015/HSST ngày 28/10/2015, Tòa án nhân dân huyện Quế Võ, tỉnh Bắc Ninh xử phạt 08 tháng tù về tội “Trộm cắp tài sản”. Chấp hành xong hình phạt tù ngày 14/03/2016 và án phí ngày 28/10/2015.

Tiền sự, nhân thân: Không.

Bị cáo bị tạm giữ, tạm giam từ ngày 24/03/2017 đến nay, có mặt tại phiên tòa.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Qua các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và quá trình xét hỏi, tranh luận tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Nguyễn Chi Thanh là đối tượng nghiện ma túy từ tháng 10 năm 2016. Vào khoảng 10h30' ngày 24/03/2017, Thanh sang nhà Nguyễn Đức Thịnh ở cùng thôn để mua ma túy về sử dụng nhưng Thịnh không có nhà. Trên đường về Thanh có mượn điện thoại của một người thanh niên Thanh không quen biết gọi cho Thịnh, Thanh bảo Thịnh “*anh lấy cho em hai trăm ma túy đá*”, Thịnh bảo Thanh đi ra khu vực cổng trạm y tế xã Phù Lãng, huyện Quế Võ, tỉnh Bắc Ninh sẽ có người mang ma túy ra, Thanh đồng ý rồi đi bộ đến trạm y tế xã Phù Lãng. Khi đến nơi, Thanh gặp một người thanh niên khoảng 26 tuổi, Thanh không quen biết, Thanh hỏi người thanh niên đó “*anh có ma túy đá không*

bán cho em hai trăm” người thanh niên đồng ý và bảo Thanh chờ để đi lấy. Sau đó, người thanh niên đi đâu đó khoảng 05 phút sau quay lại gặp Thanh, Thanh đưa cho người thanh niên đó 200.000đ, người thanh niên cầm tiền đồng thời đưa cho Thanh 01 gói giấy bạc màu trắng bên trong chứa chất dạng tinh thể màu trắng, Thanh biết là ma túy cần mua nên cầm đứt vào túi quần phía trước bên trái mình đang mặc. Khi Thanh đang đi bộ về nhà thì bị lực lượng công an bắt quả tang, thu giữ vật chứng và niêm phong theo quy định.

Vật chứng thu giữ gồm: Thu tại túi quần phía trước bên trái của Nguyễn Chi Thanh đang mặc 01 gói giấy bạc màu trắng bên trong có chứa chất dạng tinh thể màu trắng được niêm phong vào phong bì thư theo quy định.

Tại bản Kết luận giám định số 473/KLGD-PC54 ngày 24/03/2017 của phòng Kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Bắc Ninh, kết luận: “Chất tinh thể màu trắng trong 01 gói giấy bạc màu trắng có trọng lượng 2,1943 gam; là ma túy; Loại ma túy: Chất Methamphetamine”.

Tại cơ quan cảnh sát điều tra Công an huyện Quế Võ, Nguyễn Chi Thanh đã khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội của mình.

Với nội dung trên, tại bản Cáo trạng số 88/CTr-VKS ngày 24/5/2017 của Viện kiểm sát nhân dân huyện Quế Võ truy tố Nguyễn Chi Thanh về tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy” theo khoản 1 Điều 194 Bộ luật hình sự.

Tại phiên toà hôm nay, bị cáo Nguyễn Chi Thanh đã khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội của mình đúng như nội dung bản cáo trạng của Viện kiểm sát nhân dân huyện Quế Võ đã truy tố và thừa nhận bản cáo trạng truy tố bị cáo về tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy” là đúng người, đúng tội và đúng pháp luật.

Trong phần tranh luận, đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Quế Võ thực hành quyền công tố tại phiên toà trình bày lời luận tội, sau khi phân tích đánh giá tính chất, mức độ hành vi phạm tội của bị cáo, cũng như qua xem xét các tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ đối với bị cáo đã đề nghị Hội đồng xét xử tuyên bố bị cáo Nguyễn Chi Thanh phạm tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy” và áp dụng khoản 1 Điều 194; điểm p khoản 1 Điều 46; điểm g khoản 1 Điều 48; Điều 33 Bộ luật hình sự; Nghị quyết số 144/2016/QH13 ngày 29/6/2016 của Quốc hội xử phạt: Nguyễn Chi Thanh từ 24 đến 30 tháng tù giam, thời hạn tù tính từ ngày 24/3/2017. Miễn hình phạt bổ sung là phạt tiền cho bị cáo.

Áp dụng Điều 41 Bộ luật hình sự; Điều 76 Bộ luật tố tụng hình sự: Tịch thu tiêu huỷ mẫu vật còn lại sau giám định.

Bị cáo Nguyễn Chi Thanh nhận tội, không có ý kiến gì và không tham gia tranh luận với đại diện Viện kiểm sát mà chỉ đề nghị Hội đồng xét xử xem xét giảm nhẹ hình phạt.

Căn cứ vào các chứng cứ và tài liệu đã được thẩm tra tại phiên toà, căn cứ vào kết quả tranh luận tại phiên toà, trên cơ sở xem xét đầy đủ, toàn diện chứng cứ, ý kiến của kiểm sát viên, bị cáo và những người tham gia tố tụng khác.

NHẬN ĐỊNH CỦA HỘI ĐỒNG XÉT XỬ:

Lời khai nhận tội của bị cáo Nguyễn Chi Thanh tại phiên toà ngày hôm nay phù hợp với biên bản bắt giữ người phạm tội quả tang, phù hợp với thời gian, địa điểm, tang vật thu được tại hiện trường, lời khai của những người làm chứng cùng các chứng cứ khác có trong hồ sơ vụ án, thể hiện: Khoảng 11h15' ngày 24/3/2017, tại khu vực công trạm Y tế xã Phù Lãng, huyện Quế Võ, tỉnh Bắc Ninh, Nguyễn Chi Thanh đã có hành vi Tàng trữ trái phép chất ma túy có trọng lượng là 2,1943 gam. Loại ma túy: Chất Methamphetamine thì bị lực lượng công an phát hiện và bắt quả tang thu giữ toàn bộ tang vật.

Như vậy, thấy có đủ cơ sở kết luận hành vi của Nguyễn Chi Thanh phạm tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy”, tội phạm được quy định tại khoản 1 Điều 194 Bộ luật hình sự, như cáo trạng của Viện kiểm sát đã truy tố là đúng người, đúng tội, đúng pháp luật.

Hành vi phạm tội của bị cáo là rất nguy hiểm cho xã hội, đã xâm phạm chế độ độc quyền của Nhà nước về quản lý các chất ma túy, gây tác hại lớn về nhiều mặt cho xã hội. Tệ nạn ma túy làm ảnh hưởng đến các chính sách phát triển kinh tế, xã hội của Nhà nước; việc đấu tranh với các tội phạm về ma túy hiện nay là nhiệm vụ của toàn Đảng, toàn dân. Nhà nước ta đã có nhiều chủ trương, chính sách để bài trừ tệ nạn này. Nhưng bất chấp sự ngăn cấm của pháp luật, vì thoả mãn nhu cầu lợi ích cho bản thân mà bị cáo đi vào con đường phạm tội.

Xét về nhân thân và các tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự đối với bị cáo thì thấy: Bị cáo là người có nhân thân xấu, có 01 tiền án ngày 28/10/2015, Tòa án nhân dân huyện Quế Võ, tỉnh Bắc Ninh xử phạt 08 tháng tù về tội “Trộm cắp tài sản”. Chấp hành xong hình phạt tù ngày 14/03/2016 và án phí ngày 28/10/2015. Bản án này chưa được xóa án tích theo quy định của pháp luật, lần phạm tội này của bị cáo là tái phạm, đây là tình tiết tăng nặng được quy định tại điểm g khoản 1 Điều 48 Bộ luật hình sự. Trong thời gian cải tạo tại trại giam, bị cáo không lấy đó làm bài học để cảnh tỉnh bản thân mà lại tiếp tục phạm tội. Chính vì vậy phải đưa ra xét xử bị cáo kịp thời và có hình phạt nghiêm khắc nhằm giáo dục riêng và phòng ngừa chung, cách ly bị cáo ra khỏi đời sống xã hội một thời gian nhất định nhằm giáo dục bị cáo trở thành công dân tốt có ích cho xã hội. Tuy nhiên xét thấy, tại cơ quan điều tra và tại phiên toà hôm nay bị cáo đã thành khẩn khai báo, tỏ ra ăn năn hối cải nên bị cáo được hưởng tình tiết giảm nhẹ quy định tại điểm p khoản 1 Điều 46 Bộ luật hình sự năm 1999 và Nghị quyết số 144/2016/QH13 ngày 29/6/2016; khoản 3 Điều 7 Bộ luật hình sự năm 2015 áp dụng theo hướng có lợi cho bị cáo. Do vậy, khi lượng hình cũng cần xem xét giảm nhẹ một phần hình phạt cho bị cáo.

Về hình phạt bổ sung: Ngoài hình phạt chính cần phạt bị cáo một khoản tiền sung công quỹ Nhà nước mới đảm bảo tính nghiêm minh của pháp luật, nhưng xét thấy bị cáo là đối tượng nghiện ma túy, là lao động tự do, không có thu nhập, điều kiện kinh tế còn khó khăn. Do đó, Hội đồng xét xử quyết định không áp dụng hình phạt bổ sung là phạt tiền đối với bị cáo.

Đối với người thanh niên đã bán ma túy cho Thanh, Thanh không biết tên, tuổi, địa chỉ cụ thể ở đâu nên cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Quế Võ tách ra tiếp tục xác minh, khi nào làm rõ được sẽ đề nghị xử lý sau.

Đối với Nguyễn Đức Thịnh (là người bảo Thanh đến cổng Trạm y tế xã Phù Lãng có người bán ma túy cho), quá trình điều tra xác định Thịnh không có mặt tại địa phương. Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Quế Võ tách ra tiếp tục xác minh, khi nào làm rõ được sẽ đề nghị xử lý sau.

Về vật chứng của vụ án: Cần tịch thu tiêu huỷ mẫu vật còn lại sau giám định.

Về án phí: Bị cáo phải chịu án phí hình sự sơ thẩm theo quy định của pháp luật.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

Tuyên bố: Bị cáo Nguyễn Chi Thanh phạm tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy”.

Áp dụng khoản 1 Điều 194; điểm p khoản 1 Điều 46; điểm g khoản 1 Điều 48; Điều 33; Điều 41 Bộ luật hình sự; Điều 76, Điều 228 Bộ luật tố tụng hình sự; Nghị quyết số 144/2016/QH13 ngày 29/6/2016 của Quốc hội; Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc hội quy định về án phí, lệ phí Tòa án.

Xử phạt: Nguyễn Chi Thanh 28 (Hai mươi tám) tháng tù. Thời hạn tù tính từ ngày 24/3/2017. Quyết định tạm giam bị cáo 45 ngày kể từ ngày tuyên án sơ thẩm để đảm bảo thi hành án.

Về vật chứng vụ án: Tịch thu tiêu huỷ mẫu vật còn lại sau giám định trong phong bì thư có dấu niêm phong của Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Bắc Ninh.

(Theo biên bản giao nhận vật chứng ngày 24/5/2017 giữa Công an huyện Quế Võ với Chi cục Thi hành án dân sự huyện Quế Võ).

Về án phí: Buộc bị cáo Nguyễn Chi Thanh phải chịu 200.000đồng án phí hình sự sơ thẩm.

Bị cáo được quyền kháng cáo trong hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án./.

Nơi nhận:

- Tòa án tỉnh Bắc Ninh;
- VKS, CA huyện Quế Võ;
- Sở tư pháp Bắc Ninh;
- Bị cáo và người tham gia tố tụng khác;
- THA dân sự huyện Quế Võ;
- Lưu hồ sơ, văn phòng.

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ
Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa

Đỗ Văn Đại

**BIÊN BẢN NGHỊ ÁN
Phiên toà ngày 23 tháng 6 năm 2017**

Thẩm phán - Chủ tọa phiên toà: Ông Đỗ Văn Đại.

Các hội thẩm nhân dân: Ông Nguyễn Quang Sứ và bà Nguyễn Thị Quỳnh Chúc.

Căn cứ vào Điều 199 và Điều 222 Bộ luật tố tụng hình sự;

Vào ngày 23 tháng 6 năm 2017, tại phòng nghị án Hội đồng xét xử sơ thẩm đã tiến hành nghị án đối với vụ án: Nguyễn Chi Thanh phạm tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy”.

Căn cứ vào các chứng cứ và tài liệu đã được thẩm tra tại phiên toà, trên cơ sở xem xét đầy đủ toàn diện các chứng cứ, ý kiến của kiểm sát viên, bị cáo và những người tham gia tố tụng khác tại phiên toà: Hội đồng xét xử thảo luận về những vấn đề phải giải quyết trong vụ án như sau:

1. Về tội danh: Tuyên bố bị cáo Nguyễn Chi Thanh phạm tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy”. Kết quả biểu quyết nhất trí: 3/3

2. Về điều luật áp dụng: khoản 1 Điều 194; điểm p khoản 1 Điều 46; điểm g khoản 1 Điều 48; Điều 33; Điều 41 Bộ luật hình sự; Điều 76, Điều 228 Bộ luật tố tụng hình sự; Nghị quyết số 144/2016/QH13 ngày 29/6/2016 của Quốc Hội; Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban thường vụ Quốc Hội quy định về án phí, lệ phí Tòa án. Kết quả biểu quyết nhất trí: 3/3

3. Về mức hình phạt: Xử phạt: Nguyễn Chi Thanh 28 (Hai mươi tám) tháng tù. Thời hạn tù tính từ ngày 24/3/2017. Quyết định tạm giam bị cáo 45 ngày kể từ ngày tuyên án sơ thẩm để đảm bảo thi hành án. Kết quả biểu quyết nhất trí: 3/3

4. Về các vấn đề khác: Về vật chứng vụ án: Tịch thu tiêu huỷ mẫu vật còn lại sau giám định trong phong bì thư có dấu niêm phong của Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Bắc Ninh. (Theo biên bản giao nhận vật chứng ngày 24/5/2017 giữa Công an huyện Quế Võ với Chi cục Thi hành án dân sự huyện Quế Võ).

Về án phí: Buộc bị cáo Nguyễn Chi Thanh phải chịu 200.000đồng án phí hình sự sơ thẩm.

Bị cáo được quyền kháng cáo trong hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án.

Kết quả biểu quyết nhất trí: 3/3.

HỘI THẨM NHÂN DÂN

CHỦ TỌA PHIÊN TOÀ

Nguyễn Quang Sứ - Nguyễn Thị Quỳnh Chúc

Đỗ Văn Đại